



地政總署  
LANDS DEPARTMENT

電話 Tel: 2231 3722  
圖文傳真 Fax: 2845 1017  
電郵地址 Email: landsd@landsd.gov.hk  
本署檔號 Our Ref.: LACO/HQ/127 IV  
來函檔號 Your Ref.:  
覆函請註明本署檔號  
Please quote our reference in response to this letter.

我們矢志努力不懈，提供盡善盡美的土地行政服務。  
We strive to achieve excellence in land administration.

香港北角渣華道三三三號北角政府合署二十樓  
20/F., NORTH POINT GOVERNMENT OFFICES  
333 JAVA ROAD, NORTH POINT, HONG KONG

1 September 2008

Legal Advisory and Conveyancing Office  
Circular Memorandum No. 59

Relocation of the Apportionment and Government Rent Collection Section of  
the Legal Advisory and Conveyancing Office (“LACO”)

The Apportionment and Government Rent Collection Section of LACO will be relocated from 18/F of North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong to 5/F of Southorn Centre, 130 Hennessy Road, Wan Chai, Hong Kong on 4 September 2008.

All the services currently provided by the Apportionment and Government Rent Collection Section will continue to be available at its new location from 4 September 2008 onwards. Any correspondence to be dispatched through the postal service close to the date of removal should be sent direct to the new address referred above.

For any enquiries to be made after 3 September 2008, please contact Ms. Amy Cheung at telephone number 2835 2131 or by fax at 2117 0956.

This message and any attachment is intended for the use of the addressee only. It may contain information which is confidential and/or legally privileged. You are hereby notified that no unauthorised disclosure or use of this message is permitted. If you have received this message by mistake, please notify us immediately and delete or destroy this message, as appropriate. Any liability arising from the use of this information is excluded.

準時繳納地稅 - 以免業權受損  
Don't put your property at risk – make sure the  
Government rent is paid !

Copies of this Circular Memorandum may be downloaded from the Lands Department website at [www.landsd.gov.hk](http://www.landsd.gov.hk).



( Ms. Teresa Wong )  
Deputy Director/Legal  
for Director of Lands

**To : All Solicitors**

c.c. Consumer Council  
The Real Estate Developers Association of Hong Kong  
The Hong Kong Institute of Surveyors  
The Hong Kong Institute of Architects  
The Hong Kong Association of Banks  
The Hong Kong Institute of Real Estate Administration

*This message and any attachment is intended for the use of the addressee only. It may contain information which is confidential and/or legally privileged. You are hereby notified that no unauthorised disclosure or use of this message is permitted. If you have received this message by mistake, please notify us immediately and delete or destroy this message, as appropriate. Any liability arising from the use of this information is excluded.*

**準時繳納地稅 - 以免業權受損  
Don't put your property at risk – make sure the Government rent is paid !**